

**Assemblée générale**

Distr. générale  
28 août 2015  
Français  
Original : anglais

**Soixante-dixième session**

Point 134 de l'ordre du jour provisoire\*

**Projet de budget-programme pour l'exercice  
biennal 2016-2017****Demande de subvention pour l'Institut des Nations Unies  
pour la recherche sur le désarmement présentée  
suivant les recommandations de son Conseil  
d'administration concernant le programme  
de travail de l'Institut pour 2016-2017****Note du Secrétaire général***Résumé*

Au paragraphe 2 de la section IV de sa résolution 60/248, l'Assemblée générale a fait sienne la proposition tendant à ce que les demandes de subventions pour l'Institut des Nations Unies pour la recherche sur le désarmement (UNIDIR) lui soient soumises tous les deux ans, pour examen et approbation, dans le cadre de son examen du projet de budget-programme pour l'exercice biennal pertinent.

Dans ces conditions et conformément aux dispositions du statut de l'Institut (voir résolution 39/148 H, annexe, art. VIII, par. 3) et aux recommandations du Conseil d'administration de l'Institut, l'Assemblée est invitée à approuver l'octroi à l'UNIDIR d'une subvention d'un montant de 584 600 dollars, à imputer sur le budget ordinaire de l'Organisation des Nations Unies pour l'exercice biennal 2016-2017 [A/70/6 (Sect. 4)].

L'attention de l'Assemblée générale est appelée sur le paragraphe 39 du rapport du Secrétaire général concernant les activités du Conseil consultatif pour les questions de désarmement (A/70/186).

\* A/70/150.



1. À sa soixante-quatrième session, tenue du 29 juin au 1<sup>er</sup> juillet 2015, le Conseil consultatif pour les questions de désarmement, agissant en sa qualité de Conseil d'administration de l'Institut des Nations Unies pour la recherche sur le désarmement (UNIDIR), a approuvé, pour qu'il soit soumis à l'Assemblée générale, le rapport du Directeur de l'Institut sur les activités de cet organe durant la période de janvier à décembre 2014 ainsi que le projet de programme de travail et les prévisions budgétaires pour 2015 et 2016 (voir A/70/177). La présente note est soumise à l'Assemblée dans le cadre de son examen de la demande de subvention octroyée à l'UNIDIR pour 2016-2017, qui serait imputée sur le budget ordinaire de l'Organisation des Nations Unies. Compte tenu de la date d'établissement des deux rapports, les renseignements financiers contenus dans les annexes de la présente note sont analogues à ceux qui figurent dans les annexes au rapport du Directeur de l'Institut. Des renseignements actualisés, grâce à la mise en service d'UMOJA et à l'application totale des normes IPSAS, seront communiqués au Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires, lorsqu'il examinera ce rapport.

2. Dans le rapport susmentionné du Directeur de l'Institut, le Conseil d'administration a souligné les observations et recommandations qui y figurent, en particulier celles des paragraphes 23 à 30 concernant les futures mesures que doivent prendre les États pour assurer la durabilité de l'Institut. À cet égard, l'attention est appelée sur le paragraphe 39 du rapport du Secrétaire général concernant les activités du Conseil consultatif pour les questions de désarmement (A/70/186).

3. Un montant de 584 600 dollars, représentant la subvention de l'Organisation des Nations Unies à l'UNIDIR pour 2016-2017, est inscrit au chapitre 4 (Désarmement) du projet de budget-programme pour l'exercice biennal correspondant [A/70/6 (Sect. 4)]. Il sera ultérieurement actualisé conformément aux procédures établies en application de la résolution 69/264 de l'Assemblée générale.

4. À la section IV de la résolution 44/201 B de l'Assemblée générale intitulée « Subvention, prélevée sur le budget ordinaire, à l'Institut des Nations Unies pour la recherche sur le désarmement » le Secrétaire général a été prié de rendre compte à l'Assemblée tous les ans de la situation de l'Institut. En l'occurrence, la situation financière actualisée de l'Institut exposée de façon détaillée dans les annexes I et II de la présente note, peut se résumer comme suit :

a) Au début de 2015, les fonds disponibles s'élevaient à 1 603 900 dollars. Ces fonds sont déjà engagés conformément aux accords conclus avec les donateurs;

b) Pour 2015, les recettes totales sont estimées à 3 165 000 dollars et se décomposent comme suit : contributions volontaires des gouvernements et dons publics (2 802 500 dollars), intérêts créditeurs et recettes accessoires (27 900 dollars), contributions d'autres organisations (30 800 dollars) et subvention à imputer sur le budget ordinaire de l'ONU (303 800 dollars). Sur le montant total des contributions volontaires des gouvernements et dons publics, quelque 85 % seraient employés au financement de projets spéciaux et les 15 % restants à d'autres fins, y compris les dépenses d'administration;

c) Pour 2015, le montant estimatif total des dépenses s'élève à 2 785 500 dollars, dont 143 200 dollars pour les dépenses d'appui au programme. Le montant estimatif des ressources nécessaires pour 2016 s'élève à 2 968 600 dollars, dont 147 700 dollars pour les dépenses d'appui aux programmes;

d) Les fonds disponibles au début de 2016 sont estimés à 1 961 100 dollars. Ces fonds sont déjà engagés conformément aux accords signés avec les donateurs.

5. Les recettes provenant des contributions volontaires, détaillées par pays (voir A/68/80, annexe III) ne figurent pas dans la présente note, en conformité avec le rapport du Directeur de l'UNIDIR sur les activités de l'Institut pour la période allant de janvier à décembre 2014 et avec le projet de programme de travail et de plan financier pour 2015 et 2016, qui fonde le montant estimatif des recettes sur la moyenne des chiffres des six dernières années plus 1 %. En l'absence d'engagements financiers convenus, on ne peut présenter à l'avance des estimations de recettes détaillées par pays.

6. On rappellera que l'Assemblée générale, dans sa résolution 60/248, a fait sienne la proposition tendant à ce que les demandes de subventions pour l'Institut lui soient soumises tous les deux ans, pour examen et approbation, dans le cadre de son examen du projet de budget-programme pour l'exercice biennal pertinent.

**7. En conséquence, l'Assemblée générale est invitée à approuver l'octroi à l'UNIDIR d'une subvention d'un montant de 584 600 dollars (avant actualisation des coûts), à imputer sur le budget ordinaire de l'Organisation des Nations Unies pour l'exercice 2016-2017, le montant correspondant ayant été inscrit au chapitre 4 (Désarmement) du projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2016–2017.**

## Annexe I

## Prévisions de recettes et dépenses pour 2015-2016

(En milliers de dollars des États-Unis)

| <i>Rubrique</i>                                                   | <i>2015 (estimation)</i> | <i>2016 (estimation)</i> |
|-------------------------------------------------------------------|--------------------------|--------------------------|
| A. Fonds disponibles au début de l'année                          | 1 603,9 <sup>a</sup>     | 1 961,0 <sup>a</sup>     |
| B. Recettes :                                                     |                          |                          |
| Contributions volontaires et dons publics                         | 2 802,5 <sup>b</sup>     | 2 870,4 <sup>c</sup>     |
| Subvention de l'Organisation des Nations Unies (budget ordinaire) | 303,8                    | 292,3 <sup>d</sup>       |
| Contributions d'autres organismes                                 | 30,8 <sup>b</sup>        | 34,3                     |
| Intérêts créditeurs et recettes accessoires                       | 27,9                     | 30,4                     |
| <b>Total des recettes</b>                                         | <b>3 165,0</b>           | <b>3 227,4</b>           |
| C. Montant total des fonds disponibles                            | 4 768,9                  | 5 188,4                  |
| D. Ajustements sur exercices antérieurs                           | 3,1                      | 0,3                      |
| E. Remboursements aux donateurs                                   | 41,1                     | 48,0                     |
| F. Engagements des exercices antérieurs                           | 15,7                     | 18,4                     |
| G. Dépenses                                                       | 2 785,5                  | 2 968,6                  |
| H. Solde à la fin de l'exercice                                   | 1 961,1                  | 2 190,5                  |

<sup>a</sup> Ces fonds sont déjà réservés conformément aux accords conclus avec les donateurs.<sup>b</sup> Les projections pour 2015 se fondent sur la moyenne des chiffres de la période 2009-2014 plus 1 %, exception faite de la subvention imputée sur le budget ordinaire, des intérêts créditeurs et des dépenses de personnel.<sup>c</sup> Les projections pour 2016 se fondent sur la moyenne des chiffres de la période 2010-2015, plus 1 %, exception faite de la subvention imputée sur le budget ordinaire, des intérêts créditeurs et des dépenses de personnel.<sup>d</sup> Représente 50 % de la subvention prévue dans le projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2014-2015, avant actualisation des coûts pour la période biennale 2016-2017.

## Annexe II

## Ressources nécessaires pour 2015-2016

(En milliers de dollars des États-Unis)

| <i>Ressources nécessaires</i>                                                                                                                                                                                                              | <i>2015<sup>a</sup><br/>(estimation)<br/>(1)</i> | <i>2016<sup>a</sup><br/>(estimation)<br/>(2)</i> | <i>Augmentation/<br/>diminution<br/>(2-1)</i> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| <b>A. Dépenses directes d'administration</b>                                                                                                                                                                                               |                                                  |                                                  |                                               |
| <i>Dépenses Institutionnelles</i>                                                                                                                                                                                                          |                                                  |                                                  |                                               |
| Traitements et autres dépenses de personnel                                                                                                                                                                                                | 991,7                                            | 1 167,6                                          | 175,9                                         |
| Voyages                                                                                                                                                                                                                                    | 15,9                                             | 15,2                                             | (0,7)                                         |
| Autres dépenses de fonctionnement                                                                                                                                                                                                          | 57,4                                             | 60,7                                             | 3,3                                           |
| <i>Dépenses relatives à des projets</i>                                                                                                                                                                                                    |                                                  |                                                  |                                               |
| Traitements et autres dépenses de personnel                                                                                                                                                                                                | 1 246,5                                          | 1 238,7                                          | (7,8)                                         |
| Voyages                                                                                                                                                                                                                                    | 126,1                                            | 123,1                                            | (3,0)                                         |
| Services contractuels                                                                                                                                                                                                                      | 79,2                                             | 72,7                                             | (6,5)                                         |
| Achats                                                                                                                                                                                                                                     | 15,9                                             | 14,9                                             | (1,0)                                         |
| Bourses, subventions et dépenses diverses                                                                                                                                                                                                  | 109,7                                            | 128,0                                            | 18,3                                          |
| <b>Total A</b>                                                                                                                                                                                                                             | <b>2 642,4</b>                                   | <b>2 820,9</b>                                   | <b>178,5</b>                                  |
| <b>B. Dépenses d'appui au programme</b>                                                                                                                                                                                                    |                                                  |                                                  |                                               |
| (5 % du total A moins la subvention de l'ONU)                                                                                                                                                                                              | 143,2                                            | 147,7                                            | 4,5                                           |
| <b>Total des dépenses (A + B)</b>                                                                                                                                                                                                          | <b>2 785,6</b>                                   | <b>2 968,6</b>                                   | <b>183,0</b>                                  |
| <b>C. Réserve d'exploitation</b>                                                                                                                                                                                                           |                                                  |                                                  |                                               |
| (15 % des prévisions de dépenses financées au moyen des contributions autres que celles de l'Union européenne, moins la subvention de l'ONU, et 5 % des prévisions de dépenses financées au moyen des contributions de l'Union européenne) | 271,8                                            | 303,0                                            | 31,2                                          |
| <b>Grand total (A + B + C)</b>                                                                                                                                                                                                             | <b>3 057,4</b>                                   | <b>3 271,6</b>                                   | <b>214,2</b>                                  |

<sup>a</sup> Ces chiffres pourront être revus à la hausse lorsque les propositions de financement actuelles seront confirmées.